

**Obec Čierna Voda, 925 06 Čierna Voda**

**IČO: 00 305 871**



**Výročná správa  
OBCE ČIERNA VODA  
za rok 2023**

**apríl 2024**

## Identifikačné údaje obce :

**Názov:** Obec Čierna Voda

**Adresa pre poštový styk:** Obecný úrad, 925 06 Čierna Voda 102

**Telefón :** 031/7848324

**Fax:** 031/7848297

**e-mail:** ciernavoda@ciernavoda-nyek.sk

**web:** www.ciernavoda-nyek.sk

**Okres:** Galanta

**Kraj:** Trnavský

**IČO:** 00305871

**DIČ:** 2021153508

**Právna forma:** obec

**Deň vzniku:** Obec je samostatný územný samosprávny a správny celok, ktorý sa riadi zákon 369/1990 Zb. O obecnom riadení v znení neskorších predpisov, zmien a doplnkov a Ústavou Slovenskej republiky.

### História obce:

Obec je doložená v Zoborskej listine r.1113 ako Nek. Ďalšia písomná zmienka pochádzajúca z roku 1165 spomína obec v podobe Nech, niech, Neku. V chotári obce bola kedysi osada Peteháza, v listine doložená r. 1323. Čierna Voda začiatkom 14.storočia patrila k panstvu Matúša Čáka, neskôr bola poddanskou dedinou šintavského panstva a po roku 1817 Ceklínskeho panstva. V prvej polovici 19.storočia tu bol rozsiahly chov oviec. Obyvatelia sa zaoberali zväčša poľnohospodárstvom a rozvozom soli zo soľného skladu v Trsticiach.

Najstaršia pečať obce s kruhopisom PAGUS NEK 1688 sa vyskytuje na písomnostiach obce z 18. a 19. storočia. Symboly umiestnené v pečatnom obraze poukazujú na geografickú polohu obce, ktorá sa nachádzala na území medzi dvoma riekami Dudváhom a Malým Dunajom. Pečatný obraz zároveň poukazuje aj na spôsob živobytia obyvateľov, ktorým pravdepodobne bolo prievozníctvo, ale tradíciu tu malo aj chyťanie rakov.

Rímskokatolícky kostol Panny Márie bol postavený začiatkom 20.storočia, stavba čerpá z domácej klasicistickej tradície. V obci je obnovená materská škola aj základná škola s VJM, kultúrny dom s tržnicou, centrum voľného času, dom smútku, futbalové ihrisko, detské ihrisko, multifunkčné ihrisko, vybudovaný je plynovod, vodovod a kanalizácia. V roku 2017 sa postavil bytový dom s 9 B. j. a koncom roka sa začal stavať aj bytový dom s 11 B. j., ktorý bol dokončený v roku 2019, v obci je vybudovaný kamerový systém, zateplili sa budovy ZŠ, MŠ, vymenili a opravili sa strechy, v roku 2018 sa realizovali obnovy kuchýň v kultúrnom dome, v materskej škole, riešili sa opravy budov v správe obce, vybuďovalo sa Outdoorové ihrisko, rozšírila sa verejná kanalizácia a verejný vodovod v obci v roku 2018 a 2019, postavila sa garáž pre hasičské vozidlo, v roku 2020 nové detské ihrisko pri bytovkách, pri MŠ, v roku 2018 sa osadil pomník k vysídleniu občanov obce, a koncom roka 2019 sa začala úplná rekonštrukcia kultúrneho domu, ktorá sa dokončila v roku 2020. Prebehla ďalšia realizácia vybudovania

a rozšírenia kamerového systému v obci, wifi pripojenie, rekonštrukcia sociálnych zariadení v ZŠ, v MŠ, oplotenie multifunkčného, oprava oplotenia futbalového ihriska, rekonštrukcia strechy a kompletná rekonštrukcia budovy prezliekárne. V r. 2021 sa uskutočnil medzinárodný festival z finančnou podporou EÚ. Okrem toho sa v r. 2021 a tiež v roku 2022 zrekonštruovali miestne komunikácie, uskutočnilo sa ďalšie rozšírenie kamerového systému, vybudoval sa chodník k pamätníku a samozrejme riešili sa rôzne opravy a stavebné úpravy. V roku 2023 sa zrealizovala rekonštrukcia strechy požiarnej stanice.

Podnikateľská sféra obce sa dotýka viaceru oblastí, z ktorých možno spomenúť výrobu nábytku, výrobu eurookien a poľnohospodársku výrobu.

**Rozloha obce:** 121,41 km<sup>2</sup>

**Počet obyvateľov obce k 31.12.2023:** 1401

**Symboly obce :**



**Základné orgány obce :**

1. Starostka obce – Mgr. Zuzana Csadyová,
2. Obecné zastupiteľstvo : Mgr. Peter Forró, Ing. Alexander Szalonnás, Ing. Štefan Jankovics, Monika Horváthová, Roland Nagy, Gašpar Deák, Alžbeta Tóthová.

Voľby do orgánov samosprávy sa konali dňa 29.10.2022.

**Obecný úrad** zabezpečuje organizačné a administratívne práce, súvisiace s chodom obce. Pracovníkov obecného úradu a ich prácu organizuje a riadi starostka obce.

**Hlavným kontrolórom** obce je p. Agneša Királyová, ktorú zvolilo obecné zastupiteľstvo dňa 02.03.2021 na 6 ročné funkčné obdobie s pracovným úväzkom 0,25 % fondu pracovnej doby.

**Obecné zastupiteľstvo zriadilo nasledovné komisie:**

- Finančnú komisiu
- Komisiu kultúry, cestovného ruchu a športu
- Komisiu vzdelávania a školstva
- Komisiu výstavby, životného prostredia a rozvoja obce
- Sociálnu komisiu
- Komisiu verejného poriadku
- Komisiu na ochranu verejného záujmu

V zmysle zákona č. 369/1990 Zb. je Obec Čierna Voda samostatným územným a správnym celkom Slovenskej republiky. Obec združuje osoby, ktoré majú na jej území trvalý pobyt a ako právnická osoba za podmienok stanovených zákonom samostatne hospodári s vlastným majetkom a vlastnými príjmami. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj územia obce a potreby jej obyvateľov.

Obec financuje svoje potreby predovšetkým z vlastných príjmov, dotácií zo štátneho rozpočtu a z ďalších zdrojov. Na plnenie svojich úloh môže používať návratné zdroje financovania a prostriedky mimorozpočtových peňažných fondov. Na plnenie rozvojového programu obce, resp. na plnenie inej úlohy v štátnom záujme môže obec získať dotáciu zo strany štátu. Svoje úlohy a program môže obec financovať aj z prostriedkov združených s inými obcami, samosprávnym krajom, či inými právnickými alebo fyzickými osobami.

Majetok obce tvoria veci vo vlastníctve obce a jej majetkové práva. Majetok obce slúži na plnenie úloh obce, snahou obce je zveľaďovať a zhodnocovať tento majetok a zachovať ho v nezmenšenej hodnote. Zásady hospodárenia s majetkom obce určuje obecné zastupiteľstvo.

Obec je zriaďovateľom Základnej školy s VJM 1.-4. ročník a Materskej školy s VJM. Do pôsobnosti obce patrí aj školská jedáleň.

---

Účtovníctvo obce je vedené v zmysle zákona č. 431/2002 Z .z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov, ktorým sa ustanovujú podrobnosti o postupoch účtovania a rámcovej účtovnej osnove pre rozpočtové organizácie, príspevkové organizácie, štátne fondy, obce a vyššie územné celky.

Od 1.1.2008 prešla štátna a verejná správa na novú metodiku účtovania a vykazovania založenej na medzinárodne akceptovaných účtovných štandardoch, ktoré majú v sebe implementovaný aktuálny princíp.

Obec Čierna Voda aj koncom roku 2022 vypracovala rozpočet na rok 2023 a výhľad na roky 2024 a 2025.

Obec v roku 2022 zostavila rozpočet podľa ustanovenia § 10, ods.7)Zákona č. 583/2004. Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších.

Rozpočet obce na rok 2023 obecne zastupiteľstvo schválilo dňa 15.12.2022 uznesením č. 7. Výhľad na roky 2024 a 2025 OZ bralo na vedomie dňa 15.12.2022 pod č. uznesenia č. 7. Počas roka 2023 bol rozpočet upravovaný prijatím rozpočtových opatrení medzi rozpočtovanými položkami.

Rozpočet obce je členený v súlade s § 10, ods. 3 zákona č. 583/2004 Z. z. v znení neskorších predpisov a v zmysle Opatrenia Ministerstva financií SR č. MF/010175/2004-42 z 8. decembra 2004 v znení dodatkov, ktorým sa ustanovuje druhová klasifikácia, organizačná klasifikácia a ekonomická klasifikácia rozpočtovej klasifikácie.

V zmysle § 16, ods. 5 zákona č. 583/2004 Z. z. v znení neskorších predpisov, záverečný účet obsahuje najmä:

- a) Údaje o plnení rozpočtu v členení podľa § 10, ods. 3, t. j.
  - Bežné príjmy a bežné výdavky
  - Kapitálové príjmy a kapitálové výdavky
  - Finančné operácie
- b) Hodnotenie plnenia rozpočtu obce
- c) Sociálny fond – tvorba a jeho použitie, rezervný fond
- d) Prehľad o stave finančných prostriedkov a údajoch dlhu
- e) Bilanciu aktív a pasív
- f) Údaje o nákladoch a výnosoch.

Celkový objem príjmov bežného a kapitálového rozpočtu predstavoval sumu vo výške 1 042 894,41 EUR. Celkový objem výdavkov bežného a kapitálového rozpočtu obce bol v sume 1 045 810,60 EUR. Výsledkom rozpočtového hospodárenia za rok 2023 ako rozdiel medzi bežnými príjmami a výdavkami a kapitálovými príjmami a výdavkami je schodok vo výške 2 916,19 EUR. Bežný rozpočet skončil prebytkom vo výške 24 920,35 EUR a kapitálový rozpočet schodkom vo výške 27 836,54 EUR. Príjmové operácie boli vo výške 131 612,99 EUR a výdavkové operácie vo výške 128 663,91 EUR, prebytok je vo výške 2 949,08 EUR.

---

**A/ Prehľad o plnení rozpočtu za rok 2023 v EUR :**

<b>Ukazovateľ</b>	<b>Schválený rozpočet</b>	<b>Upravený rozpočet</b>	<b>Plnenie rozpočtu</b>	<b>% plnenia</b>
Bežné príjmy	1 159 957	1 159 957	1 035 565,41	89,27
Kapitálové príjmy	161 000	161 000	7 329,00	4,55
Príjmové finančné operácie	122 800	122 800	131 612,99	107,17
<b>Príjmy spolu</b>	<b>1 443 757</b>	<b>1 443 757</b>	<b>1 174 507,40</b>	<b>81,35</b>
Bežné výdavky	1 029 957	1 029 957	1 010 645,06	98,12
Kapitálové výdavky	276 000	276 000	35 165,54	12,74
Výdavkové finančné operácie	137 800	137 800	128 663,91	93,37
<b>Výdavky spolu</b>	<b>1 443 757</b>	<b>1 443 757</b>	<b>1 174 474,51</b>	<b>81,34</b>
Prebytok/schodok bežných príjmov a výdavkov	130 000	130 000	24 920,35	
Prebytok/schodok kapitálových príjmov a výdavkov	-115 000	-115 000	- 27 836,54	
Prebytok/schodok finančných operácií	-15 000	-15 000	2 949,08	
<b>Prebytok/schodok spolu</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>32,89</b>	
<b>Prebytok/schodok rozpočtu bez zahrnutia finančných operácií</b>	<b>15 000</b>	<b>15 000</b>	<b>- 2 916,19</b>	

# Základná charakteristika obce

## 1) *História, základné údaje*

Obec Čierna Voda leží na okraji Žitného ostrova v okrese Galanta. Okres Galanta pozostáva celkovo z 36 obcí, z toho so štatútom mesta 3. Pre obec je charakteristická rieka Čierna Voda, ktorá preteká popri obci.

Počet obyvateľov v obci k 31.12.2023 predstavoval 1 401. Z celkového počtu obyvateľov obce bolo 448 mužov v produktívnom veku, 420 žien v produktívnom veku a deti od 0 až do 18 roku veku 253, zbytok obyvateľov v počte 280 je v poproduktívnom veku.

Celková výmera územia obce dosahuje 121,41 km<sup>2</sup>.

V prvej polovici 19. storočia na území obce bol rozsiahly chov oviec. Obyvatelia sa zaoberali zväčša poľnohospodárstvom a rozvozom soli zo soľného skladu v Trsticiach. Najstaršia pečať obce s kruhopisom PAGUS NEIK 1688 sa vyskytuje na písomnostiach obce z 18. a 19. storočia. Symboly umiestnené v pečatnom obraze poukazujú na geografickú polohu obce, ktorá sa nachádzala na území medzi dvoma riekami Dudváhom a Malým Dunajom. Pečatný obraz zároveň poukazuje aj na spôsob živobytia obyvateľov, ktorým pravdepodobne bolo prevozníctvo, ale tradíciu tu malo aj chytenie rakov. Rímskokatolícky kostol Panny Márie bol postavený začiatkom 20. storočia, stavba čerpá z domácej klasicistickej tradície.

Čierna Voda prešla cez posledné desaťročia mnohými zmenami. Bola tu postavená budova materskej školy, vybudovaný obecný vodovod a plynovod, rekonštruovaný kultúrny dom a kostol. Taktiež bola v roku 2012 vybudovaná Tržnica a zrekonštruovaná budova bývalého obecného úradu, ktorá slúži ako centrum voľného času. V roku 2013 boli realizované rekonštrukcie zadnej časti budovy obecného úradu a Dom smútku. Zároveň s rekonštrukciou Domu smútku bol vybudovaný osvetlený chodník zo zámkovej dlažby cez cintorín a vybudované nové Detské ihrisko v centrálnej časti obce. V roku 2015 sa v obci vybuďoval centrálny kamerový systém a koncom roku 2015 sa začalo s realizáciou budovania multifunkčného ihriska, ktoré bolo dokončené v máji 2016 a garáže pre hasičské vozidlo a protipovodňový prives. V roku 2016 sa začala realizovať výstavba bytového domu s 9 b. j., ktorá bola kolaudovaná v júni 2017 a nájomníci bytového domu sa nasťahovali koncom augusta 2017. Na konci

roka 2017 v októbri sa začalo s realizáciou výstavby bytového domu s 11 b. j., ktorý bol dokončený v roku 2019. V roku 2018 sa dostavala Garáž pre hasičské vozidlo a príviesny vozík, rozšírila sa verejná kanalizácia a verejný vodovod, zrealizovalo sa Outdoorové ihrisko, zmodernizovala sa kuchyňa v ŠJ a v KD. V roku 2019 sa realizovalo ďalšie rozšírenie verejného vodovodu a kanalizácie a na jeseň v 2019 sa začal rekonštruovať kultúrny dom, ktorý bol dokončený a slávnostne odovzdaný začiatkom roka 2020. Okrem investičných akcií sa v obci v júli 2015 realizoval 4. Európsky Piknik za účasti obcí z Maďarska, Talianska, Nemecka, Česka, Chorvátska a Rumunska a v roku 2018 a 2021 sa tiež uskutočnilo stretnutie obcí uvedených štátov. Okrem toho sa každoročne organizuje Obecný deň, rôzne spoločenské podujatia, Deň detí a oslavy výročí organizované obcou a inými združeniami. V roku 2019 sa tiež realizovali opravy vnútorných častí budov v správe obce a realizovala sa rekonštrukcia a modernizácia pódia v kultúrnom dome. V roku 2020 sa zrealizovali a vybudovali detské ihriská pri bytových domoch, v materskej škole, realizovalo sa Wifi pripojenie cez nadáciu INEA EU vo výške 14 850 EUR, prebehla IV. etapa rozšírenia kamerového systému a začalo sa s rekonštrukciou budovy futbalového štadióna, opravou strechy, na ktorú obec získala dotáciu so SFZ vo výške 10 000 EUR. V roku 2021, 2022 a 2023 sa riešili havarijné stavy budov, rekonštrukcia miestnej komunikácie cez projekt MAS a rôzne malé opravy a údržby, taktiež sa rozšíril v obci kamerový systém a dokončil sa pomník spomienky na udalosti r. 1848. V roku 2023 sa riešila rekonštrukcia strechy požiarnej stanice vo výške 25 478 EUR.

Podnikateľská sféra obce sa dotýka viacerých oblastí, z ktorých možno spomenúť poľnohospodársku výrobu a chov hovädzieho dobytku, výrobu nábytku a eurookien, rôzne obchody a reštauračné služby.

## **2) *Výchova a vzdelávanie***

Výchovno-vzdelávací proces v obci Čierna Voda zabezpečuje materská škola a základná škola so 4 základnými triedami s VJM.

## **3) *Zdravotníctvo***

Obec nemá vo svojej správe žiadne zdravotnícke zariadenie.

## **4) *Sociálne zabezpečenie***

Obec v zmysle zákona poskytuje obyvateľom obce v hmotnej núdzi a ťaživej životnej situácii príspevky v hmotnej núdzi a jednorazové príspevky dôchodcom od 65 roku veku a novorodencom.

V rámci sociálnych služieb zabezpečuje obec prostredníctvom školskej jedálne obedy pre dôchodcov.

### **5) Kultúra, šport a družobné vzťahy**

Obec každoročne poskytuje dotáciu na činnosť futbalového klubu, ktorý pôsobí na území obce, kultúrnym a spoločenským organizáciám v obci.

### **6) Organizačná štruktúra**

Obecný úrad

ZŠ a MŠ bez právnej subjektivity

Obec Čierna Voda nie je zriaďovateľom žiadnej príspevkovej, resp. rozpočtovej organizácie.

# Rozpočet obce na rok 2023 jeho plnenie a hodnotenie

## 1) Rozpočet obce na rok 2023

Rozpočet obce Obecné zastupiteľstvo schválilo dňa 15.12.2022 uznesením č. č. 7. Výhľad na roky 2023 a 2024 obecné zastupiteľstvo bralo na vedomie dňa 15.12.2022 pod č. uznesenia č. 7. Počas roka 2023 bol rozpočet upravovaný rozpočtovými opatreniami medzi rozpočtovými položkami.

Rozpočet obce na rok 2023 bol zostavený v súlade so zákonom č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zákon o rozpočtových pravidlách“).

### **Rozpočet obce Čierna Voda na rok 2023 bol zostavený ako vyrovnaný:**

- v oblasti bežného rozpočtu - rozpočtované bežné príjmy vo výške 1 159 957 EUR a bežné výdavky 1 029 957 EUR.
- v oblasti kapitálového rozpočtu - rozpočtované kapitálové príjmy vo výške 161 000 EUR a kapitálové výdavky 276 000 EUR.
- finančné operácie boli v roku 2023 zapojené do schváleného rozpočtu obce a to príjmy vo výške 122 800 EUR a výdavky vo výške 137 800 EUR.

<b>Položka rozpočtu</b>	<b>Rok 2023 schválený po úprave rozpočet v EUR</b>
Bežné príjmy	1 159 957
Bežné výdavky	1 029 957
Výsledok bežného rozpočtu	130 000
Kapitálové príjmy	161 000
Kapitálové výdavky	276 000
Výsledok kapitálového rozpočtu	-115 000
Finančné operácie príjmové	122 800
Finančné operácie výdavkové	137 800
Výsledok finančných operácií	- 15 000
<b>Príjmy spolu</b>	<b>1 443 757</b>
<b>Výdavky spolu</b>	<b>1 443 757</b>
<b>Výsledok hospodárenia</b>	<b>0</b>

## **B/ Hodnotenie plnenia rozpočtu obce za rok 2023**

Obec Čierna Voda v roku 2023 dosiahla skutočné **celkové príjmy v objeme 1 174 507,40 EUR**, čo predstavuje plnenie schváleného rozpočtu na 81,35 %. **Celkové výdavky** obce k 31.12.2023 **dosiahli výšku 1 174 474,51 EUR**, čím čerpanie výdavkov dosiahlo úroveň 81,34 %.

V zmysle § 2 ods. b/ zákona („prebytok rozpočtu obce je kladný rozdiel medzi príjmami rozpočtu obce.BP, KP a PFO a výdavkami rozpočtu obce BV, KV a VFO“) obci za rok 2023 vznikol prebytok vo výške 32,89 EUR.

V zmysle § 16 ods. 6 zákona na účely tvorby peňažných fondov pri usporiadaní prebytku rozpočtu z tohto prebytku sa vylučujú nevyčerpané účelové finančné prostriedky a poskytnuté úvery. Obec v roku 2023 z uvedeného dôvodu nevytvára rezervný fond.

### ***Rozbor plnenia príjmov a výdavkov obce za rok 2023 v €***

#### **a) Plnenie bežného rozpočtu obce za rok 2023**

##### **Bežné príjmy**

Celkové bežné príjmy tvorili v roku 2023 podstatnú časť celkových príjmov obce. Ku koncu roka 2023 ich objem dosiahol 1 035 565,41 EUR, čo v porovnaní so schváleným rozpočtom predstavuje plnenie na 89,27 %.

Bežné príjmy obce Čierna Voda v roku 2023 tvorili daňové príjmy, nedaňové príjmy a bežné granty a transfery.

Celkové daňové príjmy obce boli rozpočtované na rok 2023 v sume 590 232 EUR. Skutočne dosiahnuté príjmy tvorili 643 102,54 EUR, ich plnenie tak dosiahlo úroveň 108,95 %.

Daňové príjmy obce tvorili:

- a) **Daň z príjmov a kapitálového majetku** – sú podielové dane, ktoré tvoria najvýznamnejšiu príjmovú časť rozpočtu obce. Ide o výnos dane z príjmov fyzických osôb prerozdeľovaný zo štátneho rozpočtu obciam v zmysle nariadenia vlády SR o rozpočtovom určení výnosu dane z príjmov územnej samospráve.

Obec Čierna Voda v roku 2023 obdržala zo Štátneho rozpočtu SR ako výnos z dane z príjmov fyzických osôb 545 296,35 EUR.

V porovnaní s rozpočtovanými príjmami z výnosu dane z príjmov FO v sume 507 887 EUR ide o plnenie na 107,36 %.

- b) **Daň z majetku** - daň z nehnuteľností upravuje zákon č. 582/2004 Z. z. o miestnych daniach a poplatku za komunálne odpady a drobné stavebné odpady v znení neskorších predpisov. Daň z nehnuteľností sa delí na daň z pozemkov, daň zo stavieb a daň z bytov a nebytových priestorov.

Obec Čierna Všeobecne záväzným nariadením obce Čierna Voda č. 2/2021 o miestnych daniach a miestnom poplatku za komunálne odpady a drobné stavebné odpady stanovila podmienky určovania a vyberania dane z nehnuteľností na území Obce Čierna Voda. Toto nariadenia nadobudlo účinnosť 1. januára 2022.

Obec Čierna Voda v roku 2023 rozpočtovala príjem z dane z nehnuteľností na území katastra obce v sume 47 100 EUR, pričom skutočné plnenie dosiahlo úroveň 47 773,53 EUR, čo predstavuje plnenie na 101,43 %.

- c) **Dane za tovary a služby** – sú tzv. miestnymi daňami, ktoré určuje obec a ktorých správcom je obec. Patria sem daň za psa, za nevýherné hracie automaty, za užívanie verejného priestranstva za komunálny odpad.

Podmienky určovania a vyberania miestnych poplatkov na území Obce Čierna Voda ustanovuje Všeobecne záväzné nariadenie obce Čierna Voda č. 2/2021 o miestnych daniach a miestnom poplatku za komunálne odpady a drobné stavebné odpady. Toto nariadenia nadobudlo účinnosť dňa 1. januára 2022.

Obec rozpočtovala v roku 2023 príjem dane za tovary a služby vo výške 35 245 EUR. Skutočný príjem k 31.12.2023 predstavoval 50 032,66 EUR, to znamená, že uvedené príjmy boli plnené na 141,95 %.

## ***Nedaňové príjmy***

### **Nedaňové príjmy**

Obec rozpočtovala v roku 2023 nedaňové príjmy bežné v sume 126 475 EUR. Skutočné príjmy nedaňové ku koncu roka 2023 boli vo výške 175 768,54 EUR. Úroveň ich plnenia sa dosiahla na 138,97 %. Štruktúra nedaňových príjmov bežných je nasledovná:

- 1- **Príjmy z podnikania a vlastníctva majetku** – sú príjmami, ktoré vznikajú z vlastníctva majetku obce. Tvoria ich predovšetkým príjmy z prenájmu majetku obce, nebytových priestorov a pozemkov v zmysle uzatvorených nájomných zmlúv.  
Príjmy obce z podnikania a vlastníctva majetku za rok 2023 boli rozpočtované vo výške 53 000 EUR, pričom plnenie bolo vo výške 58 260,55 EUR.
- 2- **Administratívne poplatky a iné poplatky** – predstavujú ostatné poplatky pre obec, poplatky za MŠ, družinu, iné poplatky, hrobové miesta, úroky z účtov.  
V roku 2023 Obec Čierna Voda dosiahla skutočný príjem z ostatných poplatkov a platieb 114 871,67 EUR, čo v porovnaní s rozpočtovanými príjmami obce vo výške 73 460 EUR predstavuje plnenie na 156,37 %.
- c) **Iné nedaňové príjmy** – v roku 2023 dosiahli výšku 2 636,32 EUR.

### ***Granty a transfery bežné***

Príjmy z transferov a decentralizačných dotácií sú finančné prostriedky, ktoré sú účelovo určené. Väčšina z nich je použitá na mzdy, odvody z miezd a materiálové zabezpečenie zamestnancov preneseného výkonu štátnej správy. Časť finančných prostriedkov je získaná na základe grantov a je určená na financovanie konkrétnych projektov, starostlivosti o životné prostredie a odpadové hospodárstvo.

Obec v roku 2023 prijala granty a transfery bežné v sume 216 694,33 EUR. Rozpočtované granty a transfery boli vo výške 443 250 EUR. Plnenie bolo vo výške 48,88 %. Granty a transfery boli účelovo viazané a boli použité v súlade s ich účelom.

**Transfery prijaté v roku 2023 (ŠR a iné subjekty) :**

<b>Poskytovateľ transferu</b>	<b>Výška transferu v EUR</b>
MV SR – Okresný úrad Trnava odbor školstva	167 154
Okresný úrad Galanta – prenes. výkon štát. správy, dot. voľby, CO,	1 772,99
Ministerstvo dopravy, výstavby a reg. Rozvoja – stav. úrad	2 149,16
Okresný úrad Trnava odbor pre cestnú dopravu a kom.	61,21
Okresný úrad Trnava odbor starostlivosti o ŽP	156,80
Dotácie TTSK	1 750,00
Dotácia na stravu, mat. a ost. ÚPSVaR	12 303,90
Dotácia MV SR - DHZ	3 000,00
Dotácia MF SR	27 303,27
<b>celkom</b>	<b>215 651,33</b>

**Poskytnuté transfery z rozpočtu obce za rok 2023**

Obec Čierna Voda v roku 2023 poskytla dotácie z rozpočtu obce nasledovným fyzickým a právnickým osobám podľa jednotlivých doručených žiadostí v zmysle platného VZN č. 3/2020

<b>Žiadateľ</b>	<b>Poskytnutý transfer v EUR</b>
Telovýchovná jednota Čierna Voda	20 155,00
Klub dôchodcov Čierna Voda	500,00
<b>Celkom</b>	<b>20 655,00</b>

## **Plnenie bežných výdavkov za rok 2023**

Obec v roku 2023 plánovala bežné výdavky v sume 1 029 957 EUR, skutočné čerpanie bolo vo výške 1 010 645,06 EUR čo predstavuje 98,12 %. Bežné výdavky zahŕňajú mzdy, platy a služobné príjmy, poisťné a príspevok do poisťovní, tovary a služby, bežné transfery, splácanie úrokov a ostatné platby.

v EUR

<b>Bežné výdavky</b>	<b>Rozpočet po úpravách</b>	<b>Skutočnosť</b>
Mzdy, platy a služobné príjmy	418 100	395 278,86
Poisťné a príspevky do poisťovní	142 757	148 021,54
Tovary a služby	423 450	421 954,57
Bežné transfery	32 150	36 788,40
Splácanie úrokov a ostatné platby	13 500	8 601,69
<b>Celkom</b>	<b>1 029 957</b>	<b>1 010 645,06</b>

## **Plnenie kapitálového rozpočtu obce za rok 2023**

Kapitálové príjmy obce v roku 2023 boli rozpočtované po rozpočtových úpravách vo výške 161 000 EUR, skutočné plnenie kapitálových príjmov bolo vo výške 7 329 EUR. Obec obdržala príjmy z predaja majetku – pozemkov vo výške 7 329 EUR.

Kapitálové výdavky boli po úpravách rozpočtované vo výške 276 000 EUR a skutočné plnenie bolo vo výške 35 165,54 EUR. ktoré zahŕňajú úhradu FA za obstaranie projektovej dokumentácie vo výške 2980 EUR, rekonštrukciu strechy požiarnej stanice vo výške 20 977,54 EUR a obstaranie malotraktora vo výške 11 208 EUR.

## **Finančné operácie rozpočtu v roku 2023**

Schválený rozpočet na rok 2023 plánoval zapojiť finančné operácie príjmové vo výške 122 800 EUR na predfinancovanie a realizáciu projektov. Skutočné finančné operácie príjmové v roku 2023 dosiahli výšku 131 612,99 EUR, ktoré tvoria zostatok prijatých úverov z predchádzajúcich rokov na predfinancovanie projektov a navýšený municipálny úver.

Finančné operácie výdavkové boli rozpočtované vo výške 137 800 EUR. Skutočné FO boli čerpané vo výške 128 663,91 EUR, ktoré zahrňujú splátky a zostatky úverov.

### **C/ Sociálny fond**

Povinný prídelený do sociálneho fondu obce tvorí podľa § 3 ods. 1 písm. A/ zákona č. 152/1994 Z. z. o sociálnom fonde vo výške 1 % hrubých miezd bez náhrad. Finančné prostriedky sociálneho fondu obce sú vedené na samostatnom bankovom účte č. 1132660056/0200 vedený vo VÚB, a. s. pobočka Galanta.

Sociálny fond

Počiatkový stav k 1.1.2023

825,14 EUR

Tvorba

10 607,40 EUR

Použitie

11 296,68 EUR

Zostatok k 31.12.2023

135,86 EUR

Sociálny fond bol čerpaný na príspevky vo výške 17 % na finančný príspevok zamestnávateľa na stravovanie zamestnanca a obedy poskytnuté vo vlastnej réžii pre zamestnancov obce.

## D/ Prehľad o stave finančných prostriedkov a vývoji dlhu

Účty vedené v peňažných ústavoch:

Bankové účty Obce Čierna Voda – stav k 31.12.2023 :

<b>Názov banky</b>	<b>Číslo účtu</b>	<b>zostatok k 31.12.2023</b>
VÚB a.s., pob.Galanta	17527132/0200	244,42 €
VÚB a.s., pob.Galanta	1132660056/0200	37,67 €
VÚB a.s., Pob.Galanta	1642126355/0200	6,25 €
PRIMA Banka Slovensko	1172594006/5600	1 635,23 €
PRIMA Banka Slovensko	6682515008/5600	20,45 €
PRIMA Banka Slovensko	6682511007/5600	2 057,84 €
VÚB a.s., pob. Galanta	2945571653/0200	6 273,78 €
VÚB a.s., Pob. Galanta	2171674754/0200	10,62 €
VÚB a.s., Pob. Galanta	2993569056/0200	43,04 €
VÚB a.s., Pob. Galanta	1149788654/0200 ŠJ	183,13 €

Zostatok v pokladni obecného úradu a ŠJ bol k 31.12.2023 23 504,25 EUR.

### Úverové zataženie obce - zostatky úverov k 31.12.2023 :

<b>Úver číslo</b>	<b>Názov banky</b>	<b>Zostatok k 31.12.2023</b>
Investičný úver (vybud. Verejného vodovodu a kanalizácie)	VÚB a. s., pobočka Galanta	2 443,37 €
Úver – krátkodobý 10 rokov	PRIMA Banka	99 500 €
Úver ŠFRB 9 B.j.	ŠFRB	271 348,40 €
Úver ŠFRB 11 B.j.	ŠFRB	255 127,56 €
Prijaté zábezpeky - nájom	Nájomníci bytovky	13 890,48 €

**Stav záväzkov a pohľadávok k 31.12.2023 :**

**Krátkodobé záväzky k 31.12.2023 celkom ..... 277 277,86 EUR,**

z toho :

- dodávatelia .....	92 037,72 EUR
- nevyfaktúrované dodávky .....	15 951,79 EUR
- záväzky z nájmu .....	13 890,48 EUR
- záväzky voči zamestnancom .....	33 077,45 EUR
- zúčtovacie s org. Soc a zdravotného poistenia .....	87 155,12 EUR
- ostatné priame dane .....	35 165,30 EUR

**Dlhodobé záväzky k 31.12.2023 celkom ..... 526 611,82 EUR,**

z toho :

- ostatné dlhodobé záväzky (ŠFRB úvery) .....	526 475,96 EUR
- záväzky zo sociálneho fondu .....	135,86 EUR

**Krátkodobé pohľadávky k 31.12.2023 celkom ..... 18 205,50 EUR**

z toho :

- poskytnuté prev. preddávky .....	3 660,00 EUR
- ostatné pohľadávky .....	123,27 EUR
- daňové pohľadávky obce .....	2 995,13 EUR
- nedaňové pohľadávky .....	8 423,17 EUR
- iné pohľadávky .....	3 003,93 EUR

## E/ Bilancia aktív a pasív obce k 31.12.2023

### Aktíva v EUR

Názov	ZS k 1.1.2023	KS k 31.12.2023
<b>Majetok spolu</b>	<b>2 724 069,97</b>	<b>2 612 693,47</b>
Neobežný majetok	2 627 912,83	2 557 364,97
Z toho :		
Dlhodobý hmotný majetok	2 369 033,27	2 298 485,41
Dlhodobý finanč.majetok, z toho:	258 879,56	258 879,56
A. akcie ZsVAK a.s.	257 883,56	257 883,56
B. podiel KEREKTÓ TKO s.r.o.	996,00	996,00
Obežný majetok, z toho :	96 157,14	55 328,50
zásoby	983,23	1 179,23
Pohľadávky	79 967,28	18 205,50
Finančný majetok	15 206,63	35 943,77

### Pasíva v EUR

Názov	ZS k 1.1.2023	KS k 31.12.2023
<b>Vlastné imanie a záväzky</b>	<b>2 724 069,97</b>	<b>2 612 693,47</b>
Vlastné imanie VH	625 839,91	569 446,39
z toho:		
Nevyosp.výsledok z minulých rokov	671 700,79	625 839,91
VH za účtovné obdobie	-45 860,88	-56 393,52
Záväzky, z toho:	911 084,63	905 833,05
Ostatné zúčt. Zo ŠR	0	0
Záväzky soc.fond	406,33	825,14
Ostatné dlhodobé záväzky	544 945,01	526 611,82
Krátkodobé záväzky, z toho:	228 595,94	277 277,86
C. Dodávatelia	69 250,35	92 037,72
D. Nevyfakt.dodávky	36 539,02	15 951,79
E. iné záväzky (379)	564,08	0
F. záväzky z nájmu	13 444,08	13 890,48
G. zamestnanci	29 702,13	33 077,45
H. zúčt. s org. Soc. a zdravot. poistenia	40 141,04	87 155,12
I. Ostat.priame dane	38 955,24	35 165,30
Bankové úvery a výp.	137 543,68	101 943,37
Výnosy budúcich období	1 187 145,43	1 137 414,03

**F/ Údaje o nákladoch a výnosoch obce  
k 31.12.2023 v EUR**

<b>3- Náklady</b>	Predchádzajúce účet.obdobie k 31.12.2022	Bežné účtovné obdobie k 31.12.2023
Spotrebované nákupy, z toho:	228 015,90	209 137,53
J. spotreba materiálu	89 277,26	81 629,83
K. spotreba energií	109 672,42	119 593,59
L. spotreba neskl.dod.	28 886,22	7 914,11
M. predaný tovar, nehnuteľnosť	180,00	0,00
Služby	127 984,37	101 707,56
Osobné náklady, z toho:	554 196,33	611 638,10
N. mzdové náklady	406 011,07	443 186,39
O. zákon.soc.poistenie	134 961,93	148 363,30
P. zákon. soc. náklady	13 223,33	20 088,41
Q. Ost.soc.náklady	0,00	0,00
Dane a poplatky	33 470,77	31 415,55
Ost. nákl. na prev. čin.	37 431,42	9 593,73
Oprav.položky rezervy	5 750,40	8 478,00
Odpisy	146 581,00	161 436,50
Finančné náklady	16 092,02	16 288,67
Mimoriadne náklady	1,78	0,00
Nákl. na transfery	25 536,64	26 943,47
<b>4- Náklady celkom</b>	<b>1 169 310,23</b>	<b>1 168 161,11</b>

<b>5- Výnosy</b>	Predchádzajúce účt.obdobie k 31.12.2022	Bežné účtovné obdobie k 31.12.2023
Tržby za vlastné výrobky a služby	37 261,15	42 211,31
Aktivácia vnútropod.sl.	0,00	0,00
Daňové a colné výnosy samosprávy, z toho:	671 594,33	709 253,42
R. daňové výnosy sam.	563 471,93	594 676,64
S. Výnosy z poplatkov	108 122,40	114 576,78
Ost. výnosy z prev. čin.	164 356,60	41 169,17
Zúčt. rezerv a oprav. položiek	5 750,40	8 478,00
Finančné výnosy	2 497,58	0,00
Mimoriadne výnosy	0,00	0,00
Výnosy z transferov	241 989,29	310 655,69
<b>Výnosy celkom</b>	<b>1 123 449,35</b>	<b>1 111 767,59</b>
<b>Výsledok hospodárenia</b>	<b>-45 860,88</b>	<b>-56 393,52</b>

Spracovala:

Hana Huszárová

Čierna Voda, 24.04.2024



Mgr. Zuzana Csadyová  
starostka obce